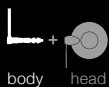
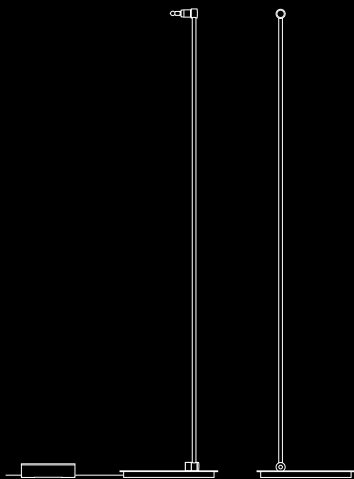


Occhio

lettura NV

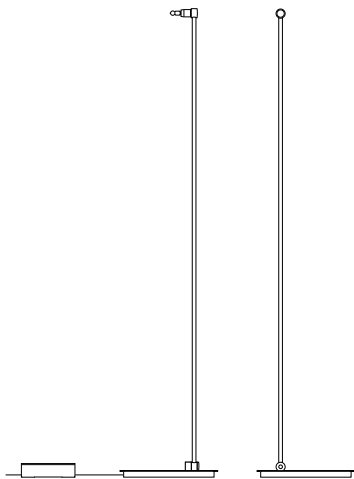
Montageanleitung
mounting instructions



Occhio

lettura NV

Montageanleitung S.2
mounting instructions p.27





**Die Montage von Elektrokomponenten darf nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden!
Vor den Arbeiten an der Leuchte diese unbedingt vom Netz trennen!**



Den Sicherheitsabstand zu brennbaren Objekten einhalten!



**Vorsicht, Verbrennungsgefahr!
Niemals den heißen Reflektorkopf, nur den Leuchtenarm im mittleren oder unteren Bereich berühren!
Vor dem Wechsel des Reflektorkopfes und des Leuchtmittels, Leuchte ausschalten und abkühlen lassen.**

Reparaturarbeiten dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal oder dem Hersteller durchgeführt werden.



**Hinweise zum optionalen Sensorpad:
Der Kunststoff der Antirutsch-Fläche kann in seltenen Fällen mit der Oberfläche von Möbeln reagieren (insbesondere beim Einsatz von Putz- oder Pflegemitteln).**

**Der Hersteller empfiehlt im Zweifelsfall das Occhio sensorpad mit einem Filz oder ähnlichem zu unterlegen.
Eine Haftung des Herstellers für Sachschäden wird ausgeschlossen.**

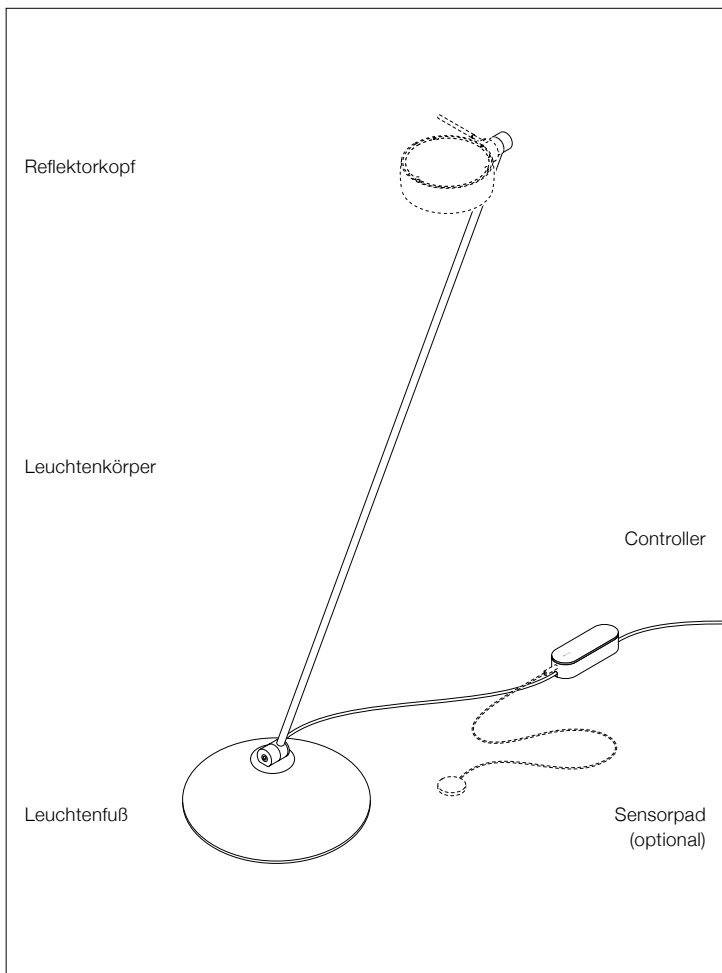
Produktbeschreibung

Die Leuchte Occhio lettura NV ist eine Niedervolt-Halogen-Leuchte der Schutzklasse 2.

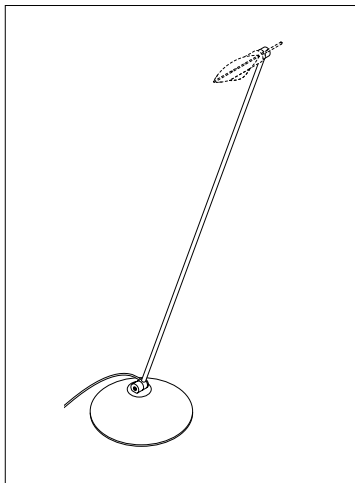
Die Leuchte ist mit dem Occhio controller, optional zusätzlich mit dem Occhio sensorpad ausgerüstet.

Inhalt

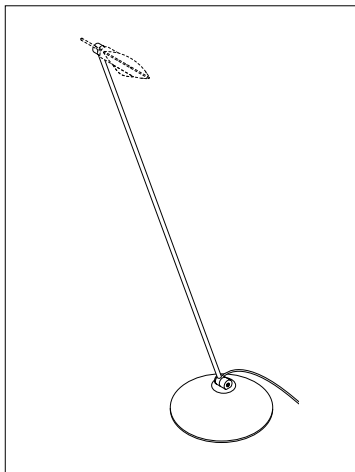
- 3 Produktbeschreibung
- 5 Aufbau
- 6 Ausrichtung
- 7 Einzelteile
- 8 Montage Ausrichtung rechts
- 11 Montage Ausrichtung links
- 16 Ausrichten der Leuchte
- 17 Leuchtmittel einsetzen
- 18 Reflektorkopf aufsetzen/wechseln
- 18 Leuchtmittel wechseln
- 19 An- und Ausschalten/Dimmen
- 20 Occhio controller Setup
- 22 Sensordimmung
- 23 Pflege
- 23 Info & Kontakt
- 24 Technische Daten
- 25 Technische Daten lettura NV
- 25 Leuchtmittel



Ausrichtung

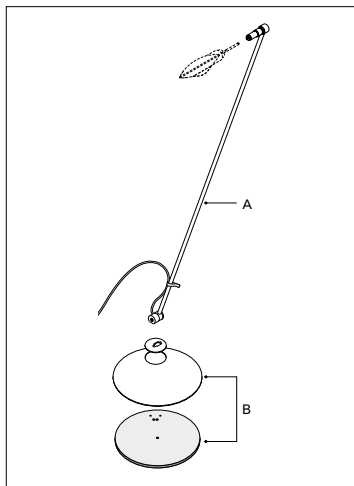


Occhio lettura NV ist werkseitig montagevorbereitet für die Standardausrichtung nach rechts.



Falls gewünscht, kann die Ausrichtung nachträglich nach links geändert werden.

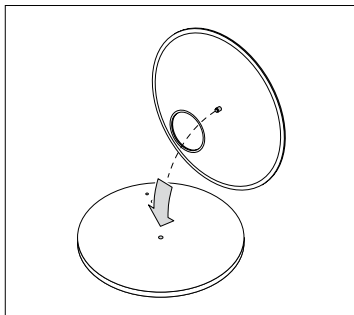
Einzelteile



Occhio lettura NV besteht aus folgenden Einzelteilen:

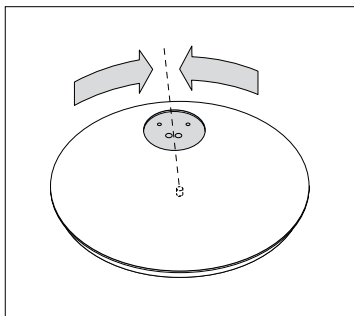
A: Leuchtenkörper incl. Occhio controller, optional incl. Occhio sensorpad, Reflektorkopf

B: Leuchtenfuß, bestehend aus Grundplatte und Deckplatte mit Intarsie

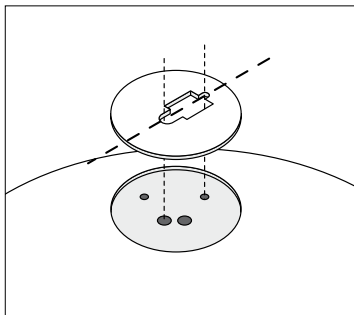


Achtung!
Vor der Montage alle stromführenden Leitungen vom Stromnetz trennen!

Die magnethaftende Deckplatte mit der Zentrierhilfe auf die Grundplatte legen.



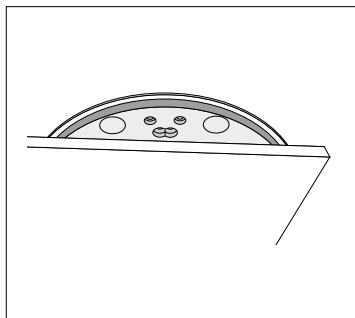
Deckplatte auf der Grundplatte so drehen, dass der Ausschnitt für die Intarsie symmetrisch über den Montagebohrungen liegt.



Intarsie in die Aussparung einlegen

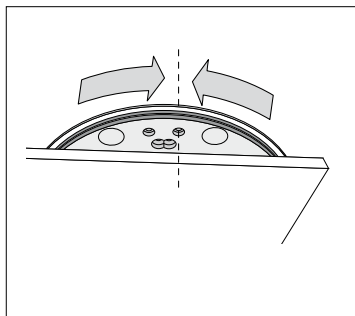
Deckplatte wie abgebildet ausrichten, dass die Aussparungen der Intarsie genau über den Bohrungen der Grundplatte liegen.

Montage Ausrichtung rechts



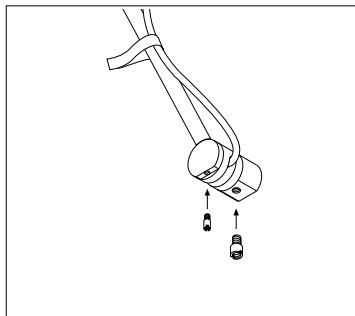
Montage bei starrem Fuß

Für die Leuchtenmontage den Leuchtenfuß so auf den Tisch legen, dass die Bohrungen für die Montage von unten zugänglich bleiben.



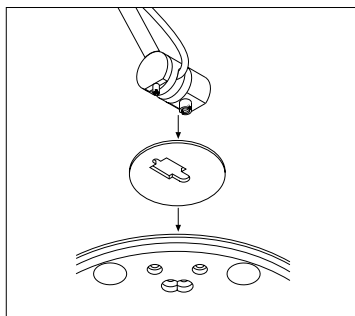
Montage bei drehbarem Fuß

Für die Leuchtenmontage den Leuchtenfuß so auf den Tisch legen, dass die Bohrungen für die Montage von unten zugänglich bleiben.
Drehbare Grundplatte so ausrichten, dass die Bohrungen übereinander liegen.

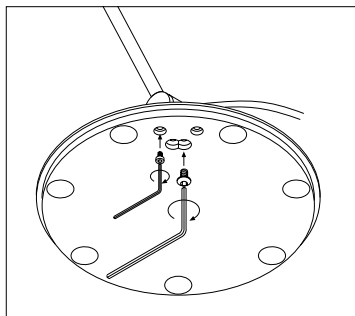


Beiliegende Gewindehülsen mit Schraubendreher in das Gelenk einschrauben und gut festziehen.

Montage Ausrichtung rechts

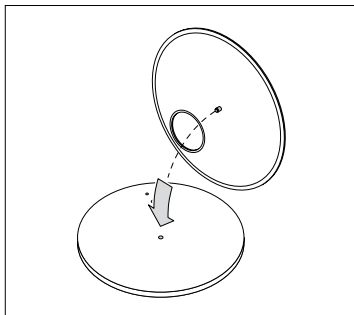


Leuchte mit beiden Gewindehülsen durch die Aussparungen der Intarsie in die Bohrungen der Grundplatte einstecken.



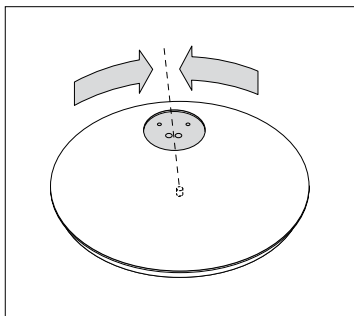
Schrauben Linsenkopf-Inbus M5 und Zylinderkopf-Inbus M3 einschrauben und gut festziehen.

Klebeband der Kabelfixierung entfernen.

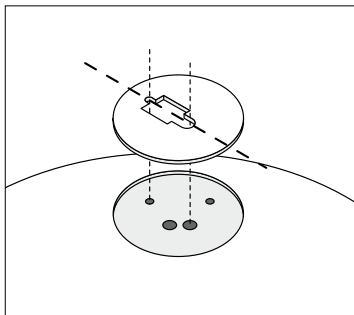


Achtung!
Vor der Montage alle stromführenden Leitungen vom Stromnetz trennen!

Die magnethaftende Deckplatte mit der Zentrierhilfe auf die Grundplatte legen.

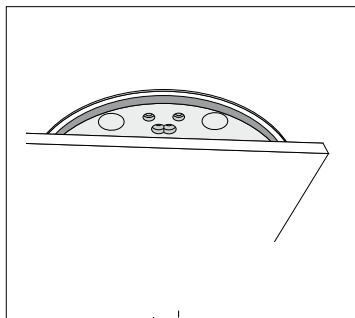


Deckplatte auf der Grundplatte so drehen, dass der Ausschnitt für die Intarsie symmetrisch über den Montagebohrungen liegt.



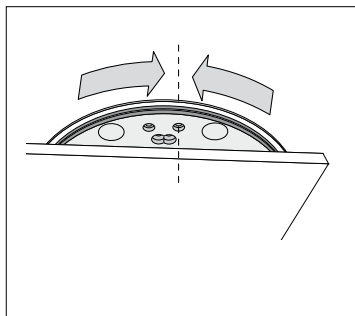
Intarsie in die Aussparung einlegen

Deckplatte wie abgebildet ausrichten, dass die Aussparungen der Intarsie genau über den Bohrungen der Grundplatte liegen.



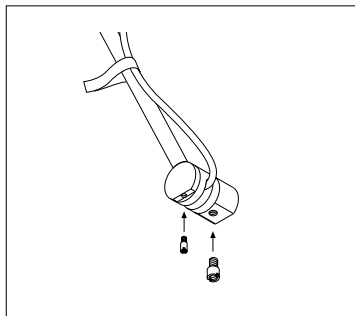
Montage bei starrem Fuß

Für die Leuchtenmontage den Leuchtenfuß so auf den Tisch legen, dass die Bohrungen für die Montage von unten zugänglich bleiben.



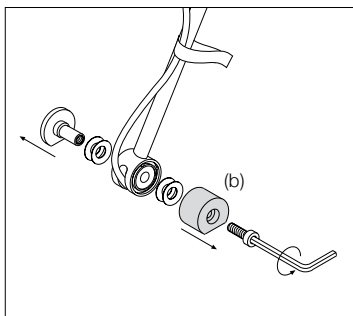
Montage bei drehbarem Fuß

Für die Leuchtenmontage den Leuchtenfuß so auf den Tisch legen, dass die Bohrungen für die Montage von unten zugänglich bleiben.
Drehbare Grundplatte so ausrichten, dass die Bohrungen übereinander liegen.



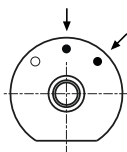
Beiliegende Gewindehülsen mit Schraubendreher in das Gelenk einschrauben und gut festziehen.

Montage Ausrichtung links

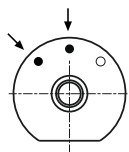
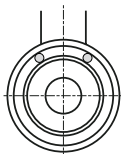


Gelenk des Leuchtenarms wie gezeigt mit Inbusschlüssel auseinander schrauben.

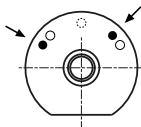
Anschlagpins im Befestigungszyylinder (b) nach Schema ändern.



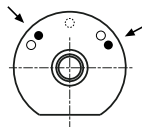
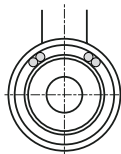
Lettura 125
Ausrichtung rechts
(Auslieferungszustand)



Lettura 125
Ausrichtung links



Lettura 160
Ausrichtung rechts
(Auslieferungszustand)



Lettura 160
Ausrichtung links

● eingesteckter Pin

Montage Ausrichtung links

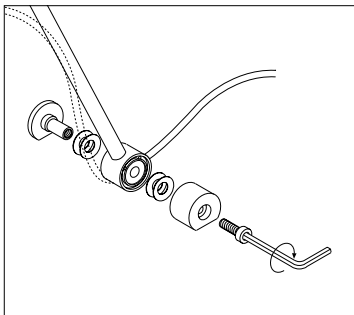
Kabel des Leuchtenkörpers auf andere Seite führen.



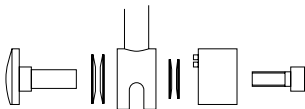
Version rechts
(Auslieferungszustand)

Version links

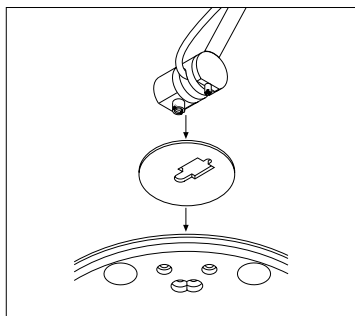
Gelenk nach Schema zusammensetzen und verschrauben, ...



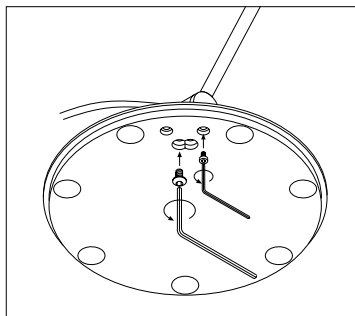
... dabei auf die richtige Anordnung der Tellerfedern achten.



Montage Ausrichtung links



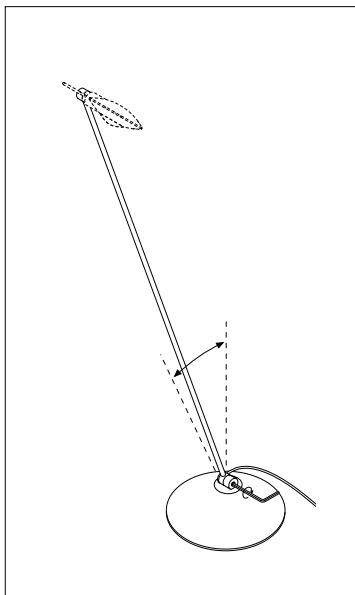
Leuchte mit beiden Gewindehülsen durch die Aussparungen der Intarsie in die Bohrungen der Grundplatte einstecken.



Schrauben Linsenkopf-Inbus M5 und Zylinderkopf-Inbus M3 einschrauben und gut festziehen.

Klebeband der Kabelfixierung entfernen.

Ausrichten der Leuchte



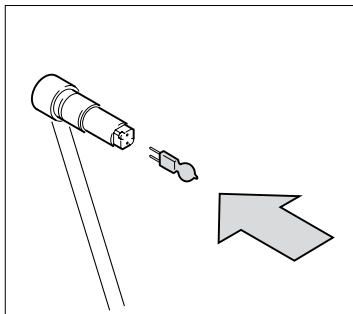
Der Leuchtenarm lässt sich aus senkrechter Position nach vorne und hinten schwenken. Der Anschlag ist begrenzt.

Die Beweglichkeit kann mit dem beliebigen Inbusschlüssel an der Gelenkschraube eingestellt werden.

Schwenkbereich:

Occhio lettura NV 125: 20°

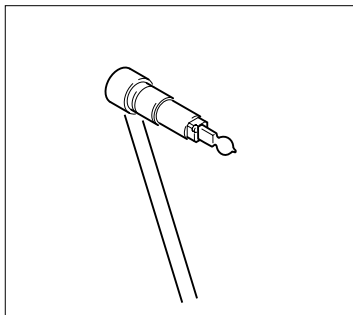
Occhio lettura NV 160: 15°



Achtung!
**Vor der Montage alle stromführenden
Leitungen vom Stromnetz trennen!**
Reflektorköpfe abkühlen lassen!

Niedervolthalogen Leuchtmittel in die Gy6.35 Stiffassung setzen.

Den Glaskolben des Leuchtmittels nur mit einem weichen Tuch, nicht mit der bloßen Hand anfassen.



Fingerabdrücke auf dem Leuchtmittel vor dem Einschalten der Leuchte mit einem weichen Tuch abwischen.

Reflektorkopf aufsetzen/wechseln

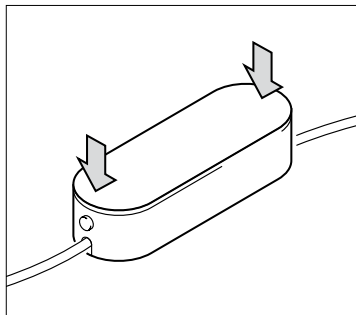


Die Montage des Reflektorkopfes wird in der getrennt beiliegenden Anleitung zum entsprechenden Reflektorkopf beschrieben.

Leuchtmittel wechseln



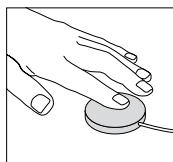
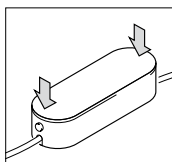
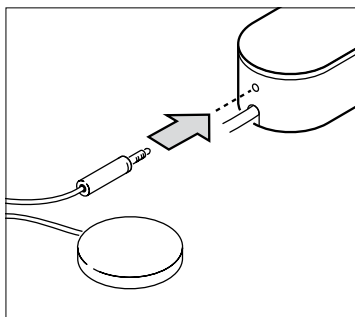
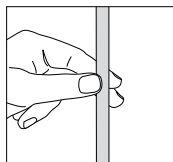
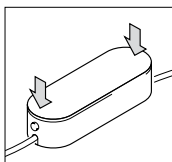
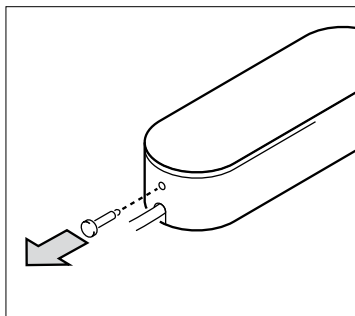
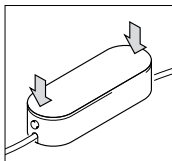
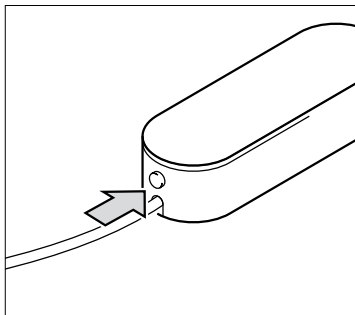
Das Wechseln des Leuchtmittels wird in der getrennt beiliegenden Anleitung zum entsprechenden Reflektorkopf beschrieben.



Occhio controller im Auslieferungszustand:
Schalt- und Dimmfunktion über
Tastwippe.

Kurzes Betätigen der Tastwippe schaltet
die Leuchte ein und aus.
Längeres Betätigen der Tastwippe dimmt
die Leuchte stufenlos auf und ab.

Eine Übersicht über die unterschiedlichen
Setup-Optionen des Occhio controllers
finden Sie auf den folgenden Seiten.



Controller mit eingestecktem Pin:

Schalt- und Dimmfunktion nur über Tastwippe.

Kurzes Betätigen der Tastwippe schaltet die Leuchte ein und aus.

Längeres Betätigen der Tastwippe dimmt die Leuchte stufenlos auf und ab.

Um Störungen der Elektronik zu vermeiden: Vor Entfernen des Pins oder des Sensorpads, Leuchte vom Stromnetz trennen!

Controller mit entferntem Pin:

Schalt- und Dimmfunktion über Tastwippe und durch Berühren der Metalloberfläche am Leuchtenkörper.

Kurzes Berühren des Leuchtenkörpers oder Betätigen der Tastwippe schaltet die Leuchte ein und aus.

Längeres Berühren des Leuchtenkörpers oder Betätigen der Tastwippe dimmt die Leuchte stufenlos auf und ab.



Vorsicht! Niemals den heißen Reflektorkopf, nur den Leuchtenstab im mittleren oder unteren Bereich berühren!

Controller mit eingestecktem Sensorpad:

Schalt- und Dimmfunktion über Tastwippe und durch Berühren des Sensorpads.

Kurzes Berühren des Sensorpads oder Betätigen der Tastwippe schaltet die Leuchte ein und aus.

Längeres Berühren des Sensorpads oder Betätigen der Tastwippe dimmt die Leuchte stufenlos auf und ab.

Der Kunststoff der Anti-rutsch-Fläche kann in seltenen Fällen mit der Oberfläche von Möbeln reagieren – insbesondere beim Einsatz von Putz- oder Pflegemitteln (siehe Sicherheitshinweise).

Die Funktionsweise des Sensordimmers kann unter Umständen durch Spannungsschwankungen, störende Netzfrequenzen in der Stromversorgung oder zu gute Isolierung des Anwenders gegenüber dem Boden beeinträchtigt sein.

Mögliche Abhilfe:

- Netzstecker um 180° drehen und in die Steckdose einstecken.
- Sensorfunktion durch Einsetzen des Kunststoffpins deaktivieren und Leuchte über den Controller steuern.

Pflege

Zur Reinigung der Metall- als auch der Glasteile der Leuchte empfehlen wir die Verwendung eines Glasreinigers.

Leuchte nur im abgekühlten Zustand reinigen!

Info & Kontakt

Weitere Fragen beantwortet gerne Ihr Occhio Fachhändler

www.occhio.com
info@occhio.com

Technische Daten

Artikelbezeichnung:
Occhio lettura NV 125/160
incl. Occhio controller

optional incl. Occhio sensorpad

Armlänge: 125/160 cm
Fußdurchmesser: 27 cm

Niedervolt-Halogen Leuchtmittel:
12 V Halogen, matt/klar
Sockel Gy 6.35
Lieferung mit 60W IRC
Niedervolt-Halogen IRC Leuchtmittel

max. 60 W

IP20  

lettura 160 NV	max. 75 W NV-Halogen Gy 6.35, Occhio controller NV (Tastdimmer) inkl. Leuchtmittel 65 W IRC, Höhe 160 cm	matt schwarz matt chrom chrom bianco nero	7L 78 00 MS F 7L 78 00 MM F 7L 78 00 CC F 7L 78 00 CB F 7L 78 00 CN F
	Version mit drehbarem Fuß	matt schwarz matt chrom chrom bianco nero	7L 78 00 MS T 7L 78 00 MM T 7L 78 00 CC T 7L 78 00 CB T 7L 78 00 CN T
lettura 125 NV	max. 75 W NV-Halogen Gy 6.35, Occhio controller NV (Tastdimmer) inkl. Leuchtmittel 65 W IRC, Höhe 125 cm	matt schwarz matt chrom chrom bianco nero	7L 77 00 MS F 7L 77 00 MM F 7L 77 00 CC F 7L 77 00 CB F 7L 77 00 CN F
	Version mit drehbarem Fuß	matt schwarz matt chrom chrom bianco nero	7L 77 00 MS T 7L 77 00 MM T 7L 77 00 CC T 7L 77 00 CB T 7L 77 00 CN T
Occhio sensorpad (optional)	ansteckbar an Occhio controller NV, ø 45 mm, Kabellänge 180 cm	matt chrom chrom	7L 70 01 M 7L 70 01 C

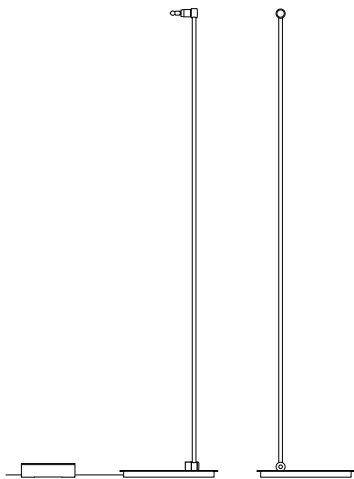
Leuchtmittel

Niedervolt-Halogen ECO Gy6.35		50 W	5G 00 50 C
		60 W	5G 00 60 C

Occhio

lettura NV

mounting instructions





The assembly and installation of electrical components must be carried out only by qualified personnel. Before working on the lamp, always disconnect it from the mains.



Maintain the minimum safety distance from flammable materials.



Caution, risk of burns. Never touch the reflector head while it is hot. Only handle the middle or bottom part of the lamp stem. Before changing the reflector head and the bulb, switch off the lamp and allow it to cool down.

Repairs must be carried out only by authorised, qualified personnel or the manufacturer.



Instructions for the optional sensor pad:

The plastic used for the non-slip surface can, in rare cases, react with the surfaces of furniture (in particular when cleaning agents or care products are used).

If in doubt, the manufacturer recommends placing a piece of felt or a similar material underneath the Occhio sensor pad.

The manufacturer shall not be held liable for property damage.

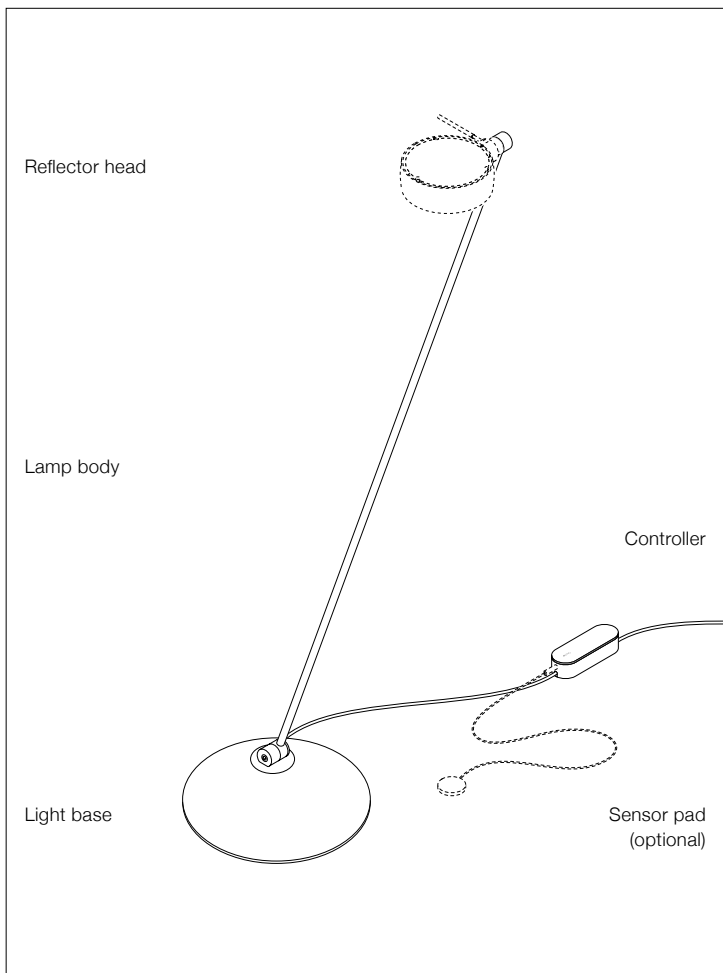
Product description

The Occhio lettura NV lamp is a safety-class 2 low-voltage halogen lamp. The lamp is equipped with the Occhio controller and, as an additional option, the Occhio sensor pad.

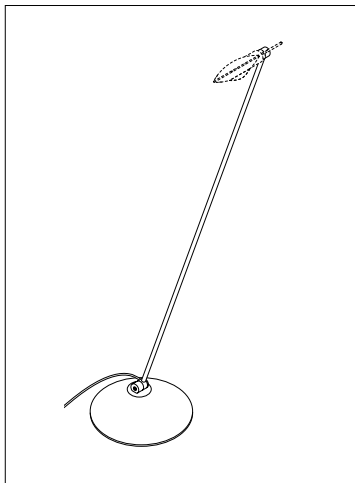
Contents

29	Product description
31	Configuration
32	Alignment
33	Components
34	Assembly, right alignment
37	Assembly, left alignment
42	Adjusting the lamp
43	Inserting the bulb
44	Fitting/replacing the reflector head
44	Replacing the bulb
45	Switching on and off/dimming
46	Occhio controller setup
48	Sensor dimming
49	Care
49	Information & contact
50	Technical data
51	Technical data, lettura NV
51	Bulb

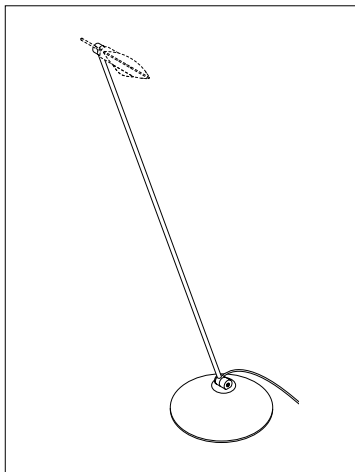
Configuration



Alignment

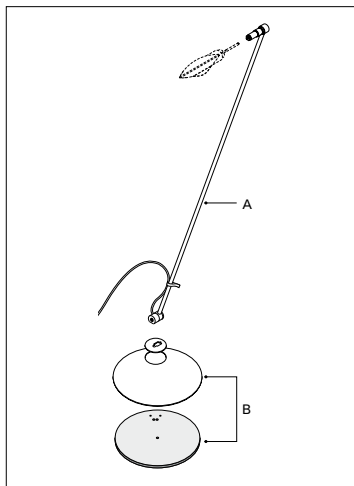


Occhio lettura NV is factory-made for assembly in the standard right alignment.



If desired, the alignment can later be changed to left.

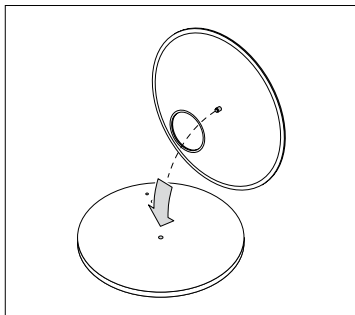
Components



Occhio lettura NV consists of the following components:

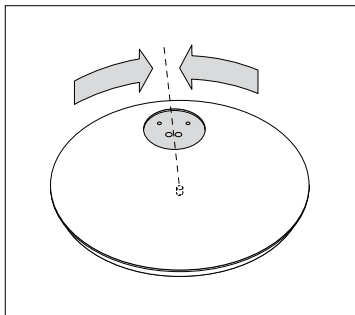
A: Lamp body incl. Occhio controller, optionally incl. Occhio sensor pad, Reflector head

B: Lamp base, consisting of base plate and cover plate with inlay

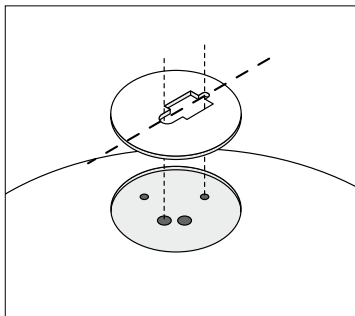


Caution
Before fitting, disconnect all current-carrying lines from the mains supply.

Lay the magnetic cover plate on the base plate using the centring aid.



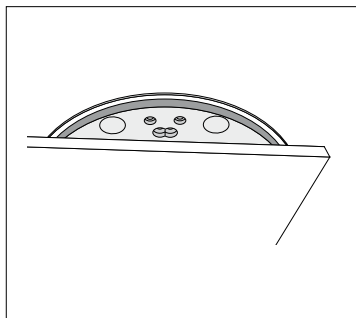
Turn the cover plate on the base plate until the cut-out for the inlay is positioned symmetrically over the assembly holes.



Place the inlay into the recess.

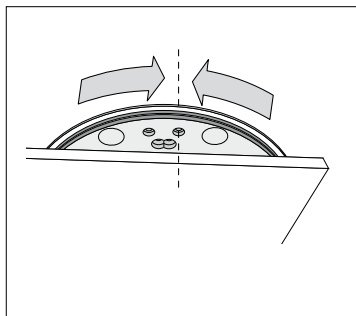
Align the cover plate as shown so that the recesses in the inlay are positioned exactly above the drill holes in the base plate.

Assembly, right alignment



Assembly with fixed base

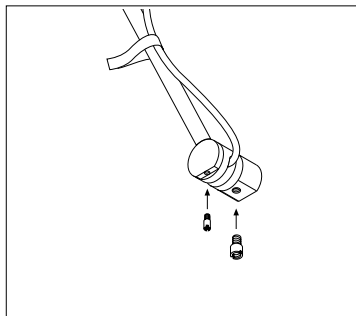
To assemble the lamp, place the lamp base on the table in a position where the mounting holes remain accessible from underneath.



Assembly with swivel base

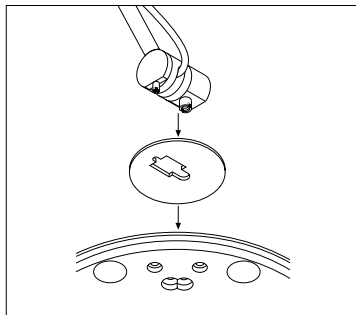
To assemble the lamp, place the lamp base on the table in a position where the mounting holes remain accessible from underneath.

Adjust the swivel base so that the drill holes are positioned one above the other.

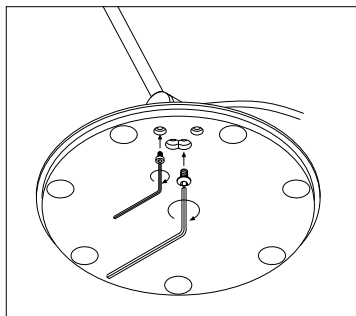


Use a screwdriver to screw the enclosed threaded sleeves into the joint and tighten firmly.

Assembly, right alignment

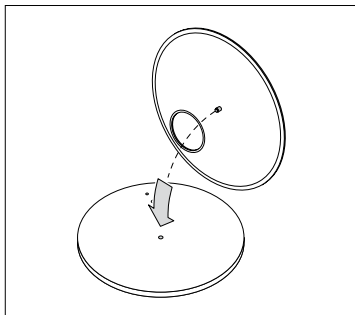


Insert the lamp into the base plate by inserting both threaded sleeves through the recesses in the inlay and into the holes in the base plate.



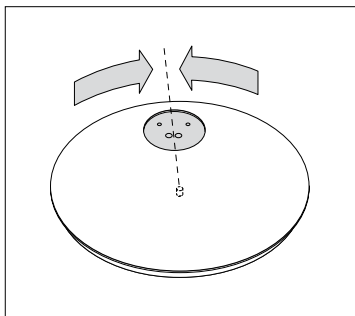
Screw in and tighten the M5 socket button-head and M3 socket cheese-head screws.

Remove the adhesive tape used for securing the cable.

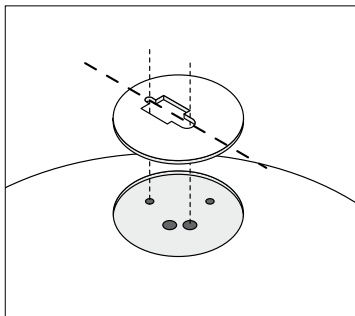


Caution
Before fitting, disconnect all current-carrying lines from the mains supply.

Lay the magnetic cover plate on the base plate using the centring aid.



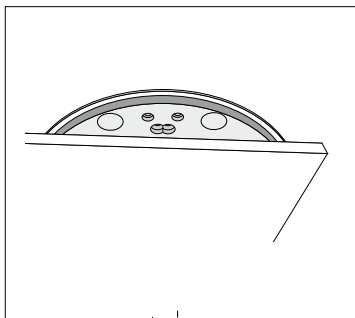
Turn the cover plate on the base plate until the cut-out for the inlay is positioned symmetrically over the assembly holes.



Place the inlay into the recess.

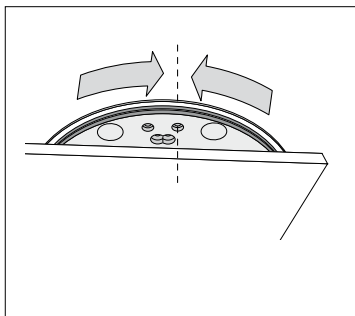
Align the cover plate as shown so that the recesses in the inlay are positioned exactly above the drill holes in the base plate.

Assembly, left alignment



Assembly with fixed base

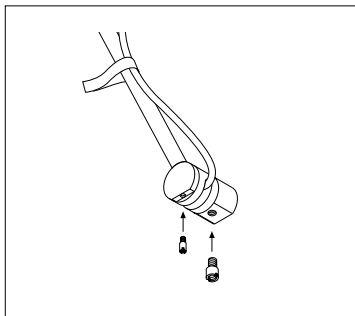
To assemble the lamp, place the lamp base on the table in a position where the mounting holes remain accessible from underneath.



Assembly with swivel base

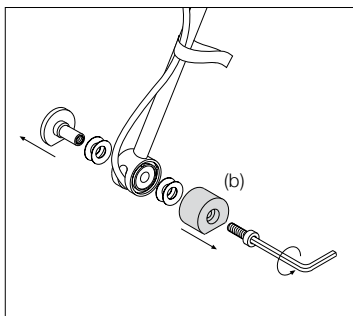
To assemble the lamp, place the lamp base on the table in a position where the mounting holes remain accessible from underneath.

Adjust the swivel base so that the drill holes are positioned one above the other.



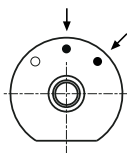
Use a screwdriver to screw the enclosed threaded sleeves into the joint and tighten firmly.

Assembly, left alignment

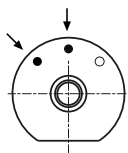
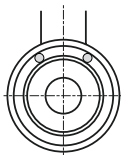


Use the Allen screw to unscrew the joint of the lamp stem as shown.

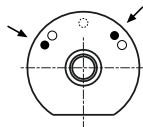
Change the position of the stop pins in the fixing cylinder (b) as shown in the diagram.



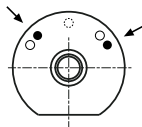
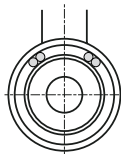
Lettura 125
Right alignment
(when first delivered)



Lettura 125
Left alignment



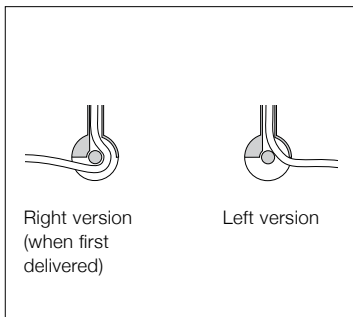
Lettura 160
Right alignment
(when first delivered)



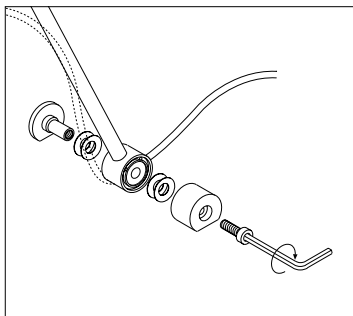
Lettura 160
Left alignment

● inserted pin

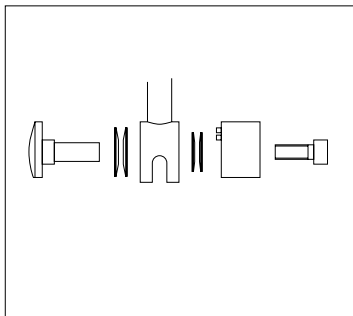
Assembly, left alignment



Guide the lamp body cable to the other side.

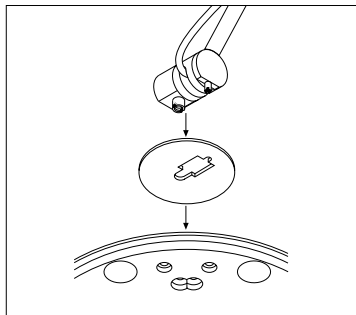


Assemble the joint as shown in the diagram and screw together, ...

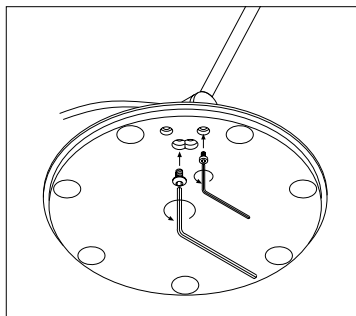


... paying attention to the correct order of the spring couplers as you do so.

Assembly, left alignment



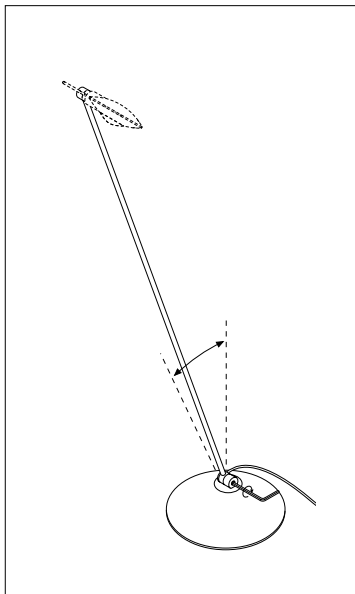
Insert the lamp into the base plate by inserting both threaded sleeves through the recesses in the inlay and into the holes in the base plate.



Screw in and tighten the M5 socket button-head and M3 socket cheese-head screws.

Remove the adhesive tape used for securing the cable.

Adjusting the lamp



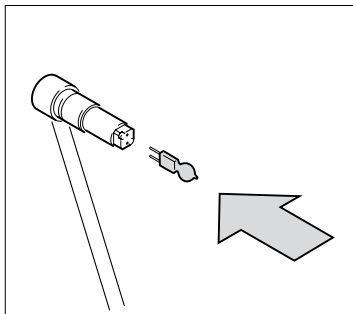
The lamp stem can be swivelled forwards and backwards from its vertical position. The stop position is fixed.

The ease of movement can be adjusted by the screw in the joint using the enclosed Allen key.

Pivoting range:

Occhio lettura NV 125: 20°

Occhio lettura NV 160: 15°

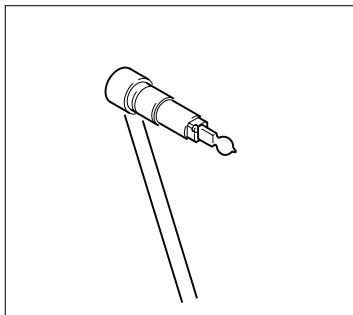


Caution

Before fitting, disconnect all current-carrying lines from the mains supply. Allow reflector heads to cool.

Fit the low-voltage halogen bulb into the Gy 6.35 pin socket.

Always use a soft cloth when handling the bulb glass. Never touch it with bare hands.



Use a soft cloth to wipe off any finger prints left on the bulb before switching the lamp on.

Fitting/replacing the reflector head

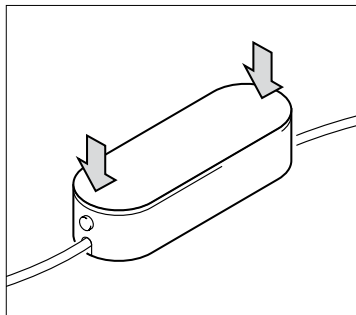


Fitting the reflector head is described separately in the enclosed instructions for the respective reflector head.

Replacing the bulb



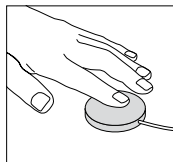
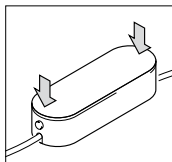
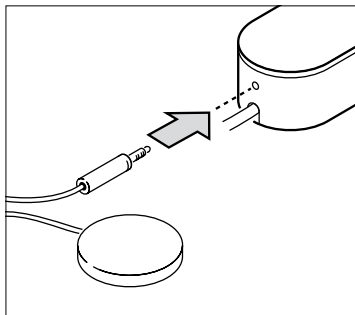
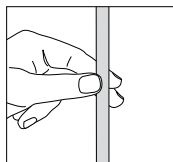
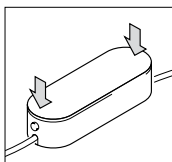
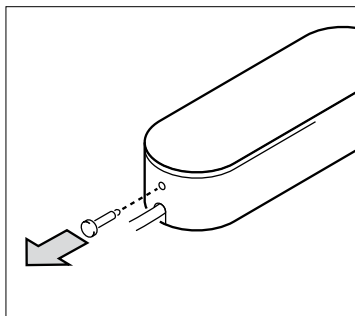
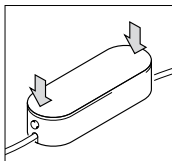
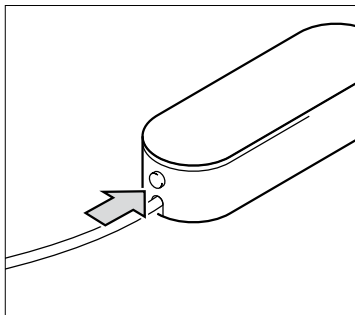
Replacing the bulb is described separately in the enclosed instructions for the respective reflector head.



Occhio controller when first delivered:
Switch and dimmer function via
rocker button.

A short actuation of the rocker button
switches the lamp on and off.
Prolonged actuation of the rocker button
continuously brightens and dims the
lamp.

An overview of the different setup options
for the Occhio controller can be found on
the following pages.



Controller with pin inserted:

Switch and dimmer function only via rocker button.

To avoid electronic faults: Disconnect the lamp from the mains before removing the pin or sensor pad.

Controller with pin removed:

Switch and dimmer function via the rocker button and by touching the metal surface on the lamp body.

Controller with sensor pad plugged in:

Switch and dimmer function via the rocker button and by touching the sensor pad.

The plastic used for the non-slip surface can, in rare cases, react with the surfaces of furniture – in particular when cleaning agents or care products are used (see Safety precautions).

A short actuation of the rocker button switches the lamp on and off. Prolonged actuation of the rocker button continuously brightens and dims the lamp.

Touching the lamp body briefly or pushing the rocker button switches the lamp on and off.

Touching the lamp body for a longer time or pushing the rocker button produces infinitely variable brightening or dimming of the lamp.



Caution: Never touch the reflector head while it is hot. Only handle the middle or bottom part of the lamp stem.

Touching the sensor pad briefly or pushing the rocker button switches the lamp on and off.

Touching the sensor pad for a longer time or pushing the rocker button produces infinitely variable brightening or dimming of the lamp.

Sensor dimming

The functionality of the sensor dimmer can sometimes be adversely affected by voltage fluctuations, interference from mains frequencies in the power supply or by too efficient an insulation of the user against earth.

Possible remedy:

- Turn the mains plug through 180° and plug it into the socket.
- Deactivate the sensor function by inserting the plastic pin and control the lamp via the controller.

Care

For cleaning both the metal and the glass parts of the lamp, we recommend using a glass cleaner.

Always allow the lamp to cool down before cleaning.

Information & contact

Your Occhio specialist retailer will gladly answer any other questions

www.occhio.com

info@occhio.com

Technical data

Item description:
Occhio lettura NV 125/160
incl. Occhio controller

optionally incl. Occhio sensor pad

Stem length: 125/160 cm
Base diameter: 27 cm

Low-voltage halogen bulb:
12 V halogen, satinised/clear
Base Gy 6.35
Delivered with 60W IRC
low-voltage halogen IRC bulb

max. 60 W

IP20  CE

Technical data, lettura NV

lettura 160 NV	max. 75 W NV halogen	matt black	7L 78 00 MS F
	Gy 6.35, Occhio controller NV (touch dimmer) incl. 65 W IRC bulb, Height 160 cm	matt chrome chrome bianco nero	7L 78 00 MM F 7L 78 00 CC F 7L 78 00 CB F 7L 78 00 CN F

Version with swivel base	matt black	7L 78 00 MS T
	matt chrome	7L 78 00 MM T
	chrome	7L 78 00 CC T
	bianco	7L 78 00 CB T
	nero	7L 78 00 CN T

lettura 125 NV	max. 75 W NV halogen	matt black	7L 77 00 MS F
	Gy 6.35, Occhio controller NV (touch dimmer) incl. 65 W IRC bulb, Height 125 cm	matt chrome chrome bianco nero	7L 77 00 MM F 7L 77 00 CC F 7L 77 00 CB F 7L 77 00 CN F

Version with swivel base	matt black	7L 77 00 MS T
	matt chrome	7L 77 00 MM T
	chrome	7L 77 00 CC T
	bianco	7L 77 00 CB T
	nero	7L 77 00 CN T

Occhio Sensor pad (optional)	can be connected to Occhio controller NV, dia. 45 mm, cable length 180 cm	matt chrome	7L 70 01 M
		chrome	7L 70 01 C

Bulb

Low-voltage halogen ECO Gy6.35		50 W	5G 00 50 C
		60 W	5G 00 60 C

Occhio

Occhio GmbH
Wiener Platz 7
D 81667 München
Fon +49-89-44 77 86 30
Fax +49-89-44 77 86 39
info@occhio.com
www.occhio.com

